



Bruxelles, 22 iunie 2022
(OR. en)

10585/22

**Dosar interinstituțional:
2020/0278(COD)**

**FRONT 265
IXIM 172
CODEC 986
COMIX 340**

REZULTATUL LUCRĂRILOR

Sursă:	Secretariatul General al Consiliului
Destinatar:	Delegațiile
Nr. doc. ant.:	9726/1/22 REV 1
Subiect:	Propunere de regulament al Parlamentului European și al Consiliului de introducere a unei proceduri de screening al resortisanților țărilor terțe la frontierele externe și de modificare a Regulamentelor (CE) nr. 767/2008, (UE) 2017/2226, (UE) 2018/1240 și (UE) 2019/817 – Mandat de negociere cu Parlamentul European

În anexă, se pune la dispoziția delegațiilor mandatul referitor la propunerea sus-menționată, astfel cum a fost aprobat de Comitetul Reprezentanților Permanenți la reuniunea sa din 22 iunie 2022.

2020/0278 (COD)

Propunere de

REGULAMENT AL PARLAMENTULUI EUROPEAN ȘI AL CONSILIULUI

de introducere a unei proceduri de screening al resortisanților țărilor terțe la frontierele externe și de modificare a Regulamentelor (CE) nr. 767/2008, (UE) 2017/2226, (UE) 2018/1240 și (UE) 2019/817

PARLAMENTUL EUROPEAN ȘI CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 77 alineatul (2) literele (b) și (d),

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

după transmiterea proiectului de act legislativ parlamentelor naționale,

hotărând în conformitate cu procedura legislativă ordinară,

întrucât:

- (1) Spațiul Schengen a fost creat pentru a realiza obiectivul Uniunii de stabilire a unui spațiu fără frontiere interne în interiorul căruia este asigurată libera circulație a persoanelor, astfel cum se prevede la articolul 3 alineatul (2) din Tratatul privind Uniunea Europeană (TUE). Buna funcționare a acestui spațiu se bazează pe încrederea reciprocă între statele membre și pe gestionarea eficientă a frontierelor externe.

- (2) Normele care reglementează controlul persoanelor ce trec frontierele externe ale statelor membre ale Uniunii sunt prevăzute în Regulamentul (UE) 2016/399 al Parlamentului European și al Consiliului (Codul frontierelor Schengen)¹, astfel cum a fost adoptat în temeiul articolului 77 alineatul (2) litera (b) din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene (TFUE). **Cu toate acestea, în pofida măsurilor de supraveghere a frontierelor care sunt aplicate, statele membre s-ar putea confrunta cu treceri neautorizate ale frontierelor de către resortisanți ai țărilor terțe care încearcă să evite verificările la frontiere.** Pentru a dezvolta în continuare politica Uniunii care urmărește să asigure controlul persoanelor și supravegherea eficace la trecerea frontierelor externe, după cum se prevede la articolul 77 alineatul (1) din TFUE, ar trebui adoptate măsuri suplimentare pentru situațiile în care resortisanți ai țărilor terțe reușesc să evite verificările la frontierele externe, **efectuate în conformitate cu articolul 5 alineatul (1) din Regulamentul (UE) 2016/399**, sau pentru situațiile în care resortisanți ai țărilor terțe sunt debarcați în urma operațiunilor de căutare și salvare, precum și pentru situațiile în care resortisanți ai țărilor terțe [...] **depun o cerere de protecție internațională la un punct de trecere a frontierei fără a îndeplini condițiile de intrare, la fel ca și pentru resortisanții țărilor terțe care depun o cerere de protecție internațională și beneficiază de o autorizație de intrare din motive umanitare sau în temeiul obligațiilor internaționale conform articolului 6 alineatul (5) litera (c) din Regulamentul (UE) 2016/399.** Prezentul regulament completează Regulamentul (UE) 2016/399 în ceea ce privește cele trei seturi de situații și aduce precizări în acest sens.
- (3) Este esențial să se asigure faptul că, în aceste trei seturi de situații, resortisanții țărilor terțe sunt supuși unei proceduri de screening, pentru a facilita identificarea adecvată și a permite direcționarea eficientă a acestora către procedurile relevante care, în funcție de circumstanțe, pot fi proceduri de protecție internațională sau proceduri care respectă Directiva 2008/115/CE a Parlamentului European și a Consiliului („Directiva privind returnarea”)². Procedura de screening ar trebui să completeze în mod coerent verificările efectuate la frontiera externă sau să compenseze eludarea respectivelor verificări de către resortisanții țărilor terțe la trecerea frontierei externe.
- (4) Controlul la frontiere nu este numai în interesul statului membru la ale cărui frontiere externe se efectuează, ci și în interesul tuturor statelor membre care au eliminat controlul la frontierele lor interne. Controlul la frontiere ar trebui să contribuie la combaterea migrației ilegale, **a introducerii ilegale de migranți** și a traficului de persoane, precum și la prevenirea oricărei amenințări pentru securitatea internă, ordinea publică, sănătatea publică și relațiile internaționale ale statelor membre. Astfel, măsurile luate la frontierele externe sunt elemente importante ale unei abordări cuprinzătoare a migrației, care permite să se facă față provocării pe care o reprezintă fluxurile mixte de migranți aflați **în situație ilegală** și de persoane care [...] **au nevoie de protecție internațională.**

¹ Regulamentul (UE) 2016/399 al Parlamentului European și al Consiliului din 9 martie 2016 cu privire la Codul Uniunii privind regimul de trecere a frontierelor de către persoane (Codul Frontierelor Schengen), JO L 77, 23.3.2016, p. 1.

² Directiva 2008/115/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 16 decembrie 2008 privind standardele și procedurile comune aplicabile în statele membre pentru returnarea resortisanților țărilor terțe aflați în situație de ședere ilegală, JO L 348, 24.12.2008, p. 98.

- (5) În conformitate cu articolul 2 din Regulamentul (UE) 2016/399, controlul la frontiere constă în verificările la frontiere efectuate la punctele de trecere a frontierei și în supravegherea frontierelor, efectuată între punctele de trecere a frontierei, pentru a-i împiedica pe resortisanții țărilor terțe să **treacă frontierele cu încălcarea articolului 5 din Regulamentul (UE) 2016/399** și să se sustragă **astfel** de la verificările la frontiere. În conformitate cu articolul 13 din Regulamentul (UE) 2016/399, o persoană care a trecut frontiera în mod neautorizat și care nu are drept de ședere pe teritoriul statului membru respectiv este reținută și face obiectul procedurilor care respectă Directiva 2008/115/CE. În conformitate cu articolul 3 din Regulamentul (UE) 2016/399, controlul la frontiere ar trebui efectuat fără a aduce atingere drepturilor refugiaților și ale persoanelor care solicită protecție internațională, în special în ceea ce privește principiul nereturnării.
- (6) Polițiștii de frontieră se confruntă adesea cu resortisanți ai țărilor terțe care solicită protecție internațională fără să posede documente de călătorie, atât în urma reținerilor efectuate în timpul supravegherii frontierelor, cât și în timpul verificărilor efectuate la punctele de trecere a frontierei. În plus, în anumite secțiuni ale frontierei, polițiștii de frontieră se confruntă cu un [...] **aflix masiv de persoane** care sosesc în același timp. În astfel de circumstanțe, este deosebit de dificil să se asigure consultarea tuturor bazelor de date relevante și să se stabilească imediat procedura adecvată de azil sau de returnare.
- (7) Pentru a asigura o tratare rapidă, **la frontierele externe sau pe teritoriul statelor membre**, a cazurilor resortisanților țărilor terțe **care nu au făcut obiectul verificărilor la frontierele externe ale statelor membre, precum și ale celor care au depus o cerere de protecție internațională la punctele de trecere a frontierei sau în zonele de tranzit fără a îndeplini condițiile de intrare [...]**, este necesar să se prevadă un cadru mai solid de cooperare între diferitele autorități naționale responsabile cu controlul la frontiere, protecția sănătății publice, examinarea nevoii de protecție internațională și aplicarea procedurilor de returnare.
- (8) Îndeosebi, procedura de screening ar trebui să contribuie la asigurarea faptului că resortisanții țărilor terțe în cauză sunt direcționați către procedurile adecvate într-un stadiu cât mai timpuriu și că procedurile sunt continuate fără întreruperi și fără întârzieri. În același timp, procedura de screening ar trebui să contribuie la combaterea practicii prin care [...] solicitanții de protecție internațională [...] se sustrag de la procedură, pentru a depune **cererile** într-un alt stat membru sau pentru a nu le mai depune deloc. **Având în vedere că procedura de screening ar trebui să contribuie la direcționarea către procedurile adecvate, obligațiile care decurg din prezentul regulament nu ar trebui să aducă atingere normelor aplicabile în temeiul dreptului Uniunii privind protecția internațională sau returnarea.**

- (9) În ceea ce privește persoanele care solicită protecție internațională, înregistrarea cererii ar trebui stabilită în conformitate cu articolul 6 [...] din Directiva 2013/32 privind procedurile de azil. Procedura de screening ar trebui să fie urmată de o examinare a nevoii de protecție internațională. Procedura de screening ar trebui să permită culegerea oricăror informații relevante și punerea lor la dispoziția autorităților competente cu examinarea pentru ca autoritățile în cauză să identifice procedura adecvată pentru examinarea cererii, accelerând astfel examinarea respectivă. Procedura de screening ar trebui să asigure, totodată, identificarea timpurie a persoanelor [...] **vulnerabile**, astfel încât să se țină seama pe deplin, la stabilirea și la continuarea procedurii aplicabile, de toate [...] nevoile **specifice**.
- (10) Obligațiile care decurg din prezentul regulament nu ar trebui să aducă atingere dispozițiilor privind responsabilitatea de a examina o cerere de protecție internațională prevăzute în Regulamentul (UE) nr. **604/2013 (Regulamentul Dublin III)** [...].
- (11) Prezentul regulament ar trebui să li se aplice resortisanților țărilor terțe și apatrizilor care sunt reținuți în legătură cu trecerea neautorizată a frontierei externe a unui stat membru pe cale terestră, maritimă sau aeriană, cu excepția resortisanților țărilor terțe pentru care statul membru nu este obligat să preleve date biometrice în temeiul [articolului 13 [...] alineatele (1) și (3) din Regulamentul (UE) **XXX/XXX (Regulamentul Eurodac III)**] din alte motive decât vârsta, precum și persoanelor debarcate în urma operațiunilor de căutare și salvare, indiferent dacă acestea solicită sau nu protecție internațională. **Pentru această din urmă categorie de persoane, aplicarea prezentului regulament nu ar trebui să aducă atingere obligațiilor ce le revin statelor membre în conformitate cu dreptul internațional cu privire la operațiunile de căutare și salvare.** Prezentul regulament ar trebui să li se aplice și persoanelor care solicită protecție internațională la punctele de trecere a frontierei sau în zonele de tranzit fără a îndeplini condițiile de intrare.
- (12) Procedura de screening ar trebui efectuată, **în principiu**, la frontiera externă sau în apropierea acesteia. **Cu toate acestea, ea se poate efectua în alte locuri desemnate [...], mai ales atunci când nu există spații adecvate la frontieră sau când acestea sunt deja ocupate.** Statele membre ar trebui [...] să **prevadă în dreptul lor interdispoziții menite să asigure [...] prezența respectivilor resortisanți ai țărilor terțe în locurile desemnate pe durata procedurii de screening, cu scopul de a împiedica sustragerea de la aceasta.** În cazuri aparte, atunci când este necesar, aceste măsuri pot include luarea în custodie publică, **precum și alte măsuri alternative care pot asigura același obiectiv**, sub rezerva dreptului intern care reglementează materia respectivă. **În permanență, luarea în custodie publică ar trebui să aibă un caracter necesar, proporționat și să poată face obiectul unei căi de atac efective, în conformitate cu dreptul intern, cu dreptul UE și cu dreptul internațional, precum și să nu depășească durata prevăzută de cadrul național de reglementare.** După această durată, ar urma să se aplice măsuri alternative. **Resortisanții țărilor terțe care fac obiectul procedurii de screening ar trebui să rămână la dispoziția autorităților responsabile cu procedura de screening, pe durata acesteia. În cazul în care se sustrag acestor autorități, ei ar putea fi supuși unor sancțiuni dacă acest lucru este prevăzut în dreptul intern, în conformitate cu legislația UE. Sancțiunile respective ar completa cadrul stabilit prin Regulamentul (UE) 2016/399 și ar trebui să fie efective, proporționale și disuasive.** Procedura de screening pe teritoriu ar trebui efectuată în orice loc adecvat.

- (13) Atunci când, în cursul procedurii de screening, se constată că un resortisant al unei țări terțe care face obiectul acestei proceduri îndeplinește condițiile prevăzute la articolul 6 din Regulamentul (UE) 2016/399, procedura de screening ar trebui [...] **sistată**, iar resortisantul țării terțe în cauză ar trebui să fie autorizat să intre pe teritoriu, fără a aduce atingere aplicării sancțiunilor menționate la articolul 5 alineatul (3) din regulamentul respectiv.
- (14) Având în vedere scopul derogării menționate la articolul 6 alineatul (5) din Regulamentul (UE) 2016/399, persoanele a căror intrare a fost autorizată de un stat membru în temeiul acestei dispoziții printr-o decizie individuală nu ar trebui să fie supuse procedurii de screening, în pofida faptului că nu îndeplinesc toate condițiile de intrare, **cu excepția cazului în care depun o cerere de protecție internațională**.
- (15) Toate persoanele care sunt supuse procedurii de screening ar trebui să facă obiectul unor verificări, **inclusiv, după caz, interviuri**, pentru a li se stabili **sau a li se verifica** identitatea și pentru a determina cu certitudine că acestea nu reprezintă [...] **un risc pentru securitate sau o amenințare pentru sănătatea publică**. În cazul persoanelor care [...] **depun o cerere de protecție internațională** la punctele de trecere a frontierei, ar trebui să se țină seama de verificările identității și de controalele de securitate efectuate în contextul verificărilor la frontiere, pentru a se evita dublarea acestora.
- (16) După încheierea procedurii de screening, resortisanții țărilor terțe în cauză ar trebui direcționați către procedura relevantă cu scopul de a se stabili responsabilitatea pentru examinarea unei cereri de protecție internațională, **în conformitate cu Regulamentul (UE) nr. 604/2013 (Regulamentul Dublin III)**, și de a se evalua nevoia de protecție internațională, **în conformitate cu Directiva 2013/32/UE (Directiva privind procedurile de azil)** sau ar trebui supuși unor proceduri care respectă Directiva 2008/115/CE **reformată** (Directiva privind returnarea), după caz. [...]
- (17) Procedura de screening ar putea, de asemenea, să fie urmată de transfer în cadrul **unui** mecanism [...] de solidaritate [...].

(18) În conformitate cu articolul 12 din Regulamentul (UE) 2016/399, îndeplinirea condițiilor de intrare și autorizarea intrării sunt exprimate printr-o șampilă de intrare aplicată pe un document de călătorie. Absența unei astfel de ștampe de intrare sau absența unui document de călătorie poate fi considerată, așadar, o indicație a faptului că titularul nu îndeplinește condițiile de intrare. Odată cu începerea funcționării Sistemului de intrare/ieșire, care duce la înlocuirea ștampilelor cu o intrare în sistemul electronic, această prezumție va deveni mai fiabilă. Prin urmare, statele membre ar trebui să aplice procedura de screening în cazul resortisanților țărilor terțe care se află deja pe teritoriu și care nu pot dovedi că au îndeplinit condițiile de intrare pe teritoriul statelor membre. Procedura de screening al acestor resortisanți ai țărilor terțe este necesară pentru a compensa faptul că aceștia au reușit, probabil, să eludeze verificările la intrare la sosirea în spațiul Schengen și, prin urmare, nici nu li s-a putut refuza intrarea, nici nu au putut fi direcționați către procedura adecvată în urma procedurii de screening. De asemenea, prin consultarea bazelor de date menționate în prezentul regulament, aplicarea procedurii de screening ar putea să contribuie la stabilirea faptului că persoanele în cauză nu reprezintă [...] **un risc pentru securitate**. La încheierea procedurii de screening efectuate pe teritoriu, resortisanții țărilor terțe în cauză ar trebui să facă obiectul unei proceduri de returnare sau, în cazul în care solicită protecție internațională, procedurii de azil adecvate. Ar trebui să se evite, în cea mai mare măsură posibilă, supunerea unui resortisant al unei țări terțe unor proceduri de screening repetate.

(18a) Dacă un resortisant al unei țări terțe aflat în situație de ședere ilegală este reținut sau prins la o frontieră internă sau în imediata apropiere a acesteia și nu există niciun indiciu că persoana respectivă a trecut frontiera externă în mod autorizat sau că a făcut deja obiectul procedurii de screening, statele membre care au efectuat reținerea pot să nu aplice procedura de screening dacă persoana respectivă este preluată de un alt stat membru în temeiul unor acorduri sau înțelegeri bilaterale sau în temeiul unui cadru de cooperare specific, cum ar fi procedura de transfer prevăzută la articolul 23a din Regulamentul (UE) 2016/399.

Statul membru care a preluat resortisantul țării terțe ar trebui să aplice procedura de screening. Totuși, în acest caz, transferul resortisantului țării terțe trebuie să aibă loc imediat după ce acesta a fost reținut sau prins, astfel încât procedura de screening să poată începe fără întârziere.

(18b) Prezentul regulament nu aduce atingere dispozițiilor de drept intern referitoare la identificarea resortisanților țărilor terțe suspectați de ședere ilegală într-un stat membru pentru a căuta, într-un termen scurt, dar rezonabil, informațiile care să poată permite stabilirea ilegalității sau legalității șederii.

(18c) Fără a aduce atingere normelor privind controlul la frontierele interne ale statelor membre în care nu s-a luat încă o decizie de eliminare a unor astfel de controale, procedura de screening al resortisanților țărilor terțe reținuți în legătură cu trecerea neautorizată a unor astfel de frontiere interne ar trebui să respecte normele instituite prin prezentul regulament pentru procedura de screening pe teritoriu, iar nu normele instituite pentru procedura de screening la frontierele externe.

- (19) Procedura de screening ar trebui finalizată cât mai curând posibil, fără să depășească 5 zile. **Statele membre pot stabili în legislația lor națională o perioadă mai scurtă, cu condiția ca acest lucru să garanteze efectuarea verificărilor prevăzute în prezentul regulament.** [...] Orice prelungire a termenului de 5 zile ar trebui rezervată pentru situații excepționale la frontierele externe, în care capacitățile statului membru de a gestiona procedurile de screening sunt depășite din motive asupra cărora nu deține niciun control [...].
- (20) Statele membre ar trebui să stabilească locurile adecvate pentru efectuarea procedurii de screening la frontiera externă sau în apropierea acestora **ori în orice alt loc desemnat**, ținând seama de situația geografică și de infrastructurile existente, și să se asigure că resortisanții țărilor terțe reținuți, precum și cei care se prezintă la un punct de trecere a frontierei pot fi supuși rapid procedurii de screening. Sarcinile legate de procedura de screening pot fi desfășurate în zonele hotspot, astfel cum sunt prevăzute la articolul 2 punctul 23 din Regulamentul (UE) 2019/1896 al Parlamentului European și al Consiliului³. **În ceea ce privește procedura de screening pe teritoriu, statele membre ar trebui să stabilească locuri adecvate pe teritoriu.**
- (21) Pentru a realiza obiectivele procedurii de screening, ar trebui să se asigure o cooperare strânsă între autoritățile naționale competente prevăzute la articolul 16 din Regulamentul (UE) 2016/399, **cele implicate în procedurile de azil și responsabile cu primirea solicitanților**, [...] precum și cele responsabile cu efectuarea procedurilor de returnare ce respectă Directiva 2008/115/CE. Ar trebui ca autoritățile de protecție a copilului să fie, la rândul lor, strâns implicate în procedura de screening ori de câte ori este necesar, astfel încât să se țină seama în mod corespunzător de interesul superior al copilului pe toată durata procedurii de screening. Statelor membre ar trebui să li se permită să beneficieze de sprijin din partea agențiilor relevante, în special de sprijinul Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă și al [Agenției Uniunii Europene pentru Azil], în limitele mandatelor acestora. Statele membre ar trebui să implice raportorii naționali pentru combaterea traficului de persoane **sau mecanisme echivalente** în cazurile în care procedura de screening evidențiază fapte relevante pentru traficul de persoane, în conformitate cu Directiva 2011/36/UE a Parlamentului European și a Consiliului⁴.
- (22) Atunci când desfășoară procedura de screening, autoritățile competente ar trebui să respecte Carta drepturilor fundamentale a Uniunii Europene, să asigure respectarea demnității umane și să nu discrimineze persoanele pe motive precum sexul, rasa, culoarea, originea etnică sau socială, caracteristicile genetice, limba, religia sau convingerile, opiniile politice sau de orice altă natură, apartenența la o minoritate națională, handicapul, vârsta sau orientarea sexuală. Ar trebui să se acorde o atenție deosebită interesului superior al copilului.

³ Regulamentul (UE) 2019/1896 al Parlamentului European și al Consiliului din 13 noiembrie 2019 privind Poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european, JO L 295, 14.11.2019, p. 1.

⁴ Directiva 2011/36/UE a Parlamentului European și a Consiliului din 5 aprilie 2011 privind prevenirea și combaterea traficului de persoane și protejarea victimelor acestuia, JO L 101, 15.4.2011, p. 1.

- (23) Pentru a se asigura respectarea dreptului UE și a dreptului internațional, inclusiv a Cartei drepturilor fundamentale, în cursul procedurii de screening, fiecare stat membru ar trebui să [...] **prevadă un mecanism de monitorizare și să stabilească garanții adecvate pentru independența acestuia. În acest scop, statele membre pot recurge la mecanisme naționale deja existente de monitorizare a drepturilor fundamentale, care prevăd garanții ce le asigură independența.** Mecanismul de monitorizare ar trebui să vizeze în special respectarea drepturilor fundamentale în legătură cu procedura de screening, precum și respectarea normelor naționale aplicabile privind luarea în custodie publică și respectarea principiului nereturnării, astfel cum este menționat la articolul 3 litera (b) din Regulamentul (UE) 2016/399. Agenția pentru Drepturi Fundamentale ar trebui să stabilească orientări generale privind instituirea și funcționarea independentă a acestui mecanism de monitorizare. În plus, statelor membre ar trebui să li se permită să solicite sprijinul Agenției pentru Drepturi Fundamentale în scopul creării mecanismului lor național de monitorizare. De asemenea, statelor membre ar trebui să li se permită să solicite consiliere din partea Agenției pentru Drepturi Fundamentale cu privire la stabilirea metodologiei pentru acest mecanism de monitorizare și cu privire la măsurile de formare corespunzătoare. De asemenea, statelor membre ar trebui să li se permită să invite organizațiile și organismele naționale, internaționale și neguvernamentale relevante și competente să participe la monitorizare. Mecanismul independent de monitorizare nu ar trebui să aducă atingere monitorizării drepturilor fundamentale realizate de observatorii pentru drepturile fundamentale ai Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă, prevăzută în Regulamentul (UE) 2019/1896. Statele membre ar trebui să investigheze cazurile de acuzații de încălcare a drepturilor fundamentale în cursul procedurii de screening, inclusiv prin garantarea faptului că plângerile sunt tratate cu promptitudine și într-un mod adecvat.
- (24) **Cât mai curând posibil, și cel târziu până la încheierea procedurii de screening, autoritățile responsabile cu procedura de screening ar trebui să completeze un [...] formular de screening cu toate informațiile relevante culese sau să includă astfel de informații în formularul de transfer.** Formularul ar trebui transmis, **prin orice mijloace adecvate, inclusiv prin instrumente digitale,** autorităților care examinează cererile de protecție internațională sau autorităților competente pentru **procedurile** de returnare, în funcție de autoritatea către care este direcționată persoana în cauză. [...] **Faptul că procedura de screening a fost finalizată nu ar trebui să împiedice autoritățile, după caz, să continue acțiunile de stabilire a identității persoanei în cauză și de evaluare a posibilelor riscuri pentru securitate.**
- (25) Datele biometrice prelevate în timpul procedurii de screening, împreună cu datele menționate la articolele [...] **[10, 13, 14 și 14a din Regulamentul Eurodac III],** ar trebui transmise Eurodac de către autoritățile competente în conformitate cu termenele prevăzute în regulamentul respectiv.

- (26) Ar trebui să se efectueze [...] **un control** medical preliminar al [...] persoanelor supuse procedurii de screening la frontierele externe, cu scopul de a identifica persoanele care au nevoie de asistență imediată sau în cazul cărora se impun alte măsuri, de exemplu izolarea din motive de sănătate publică. [...]. Dacă circumstanțele arată în mod clar că un astfel de **control** nu este necesar, în special deoarece starea generală a persoanei pare să fie foarte bună, [...] controlul nu ar trebui efectuat, iar persoana în cauză ar trebui informată de acest lucru. **Prin derogare și în circumstanțe excepționale legate de numărul de resortisanți ai țărilor terțe care trebuie să facă obiectul procedurii de screening, precum și în funcție de starea generală a persoanei, decizia privind absența necesității unui astfel de control medical preliminar poate fi luată de autoritățile responsabile cu procedura de screening sub supravegherea personalului medical calificat. Statele membre ar trebui să informeze Comisia în cazul în care recurg la o astfel de posibilitate. [...]** Controlul medical preliminar ar trebui efectuat de către [...] **personalul medical calificat** din statul membru în cauză. [...]
- (26a) **În cursul procedurii de screening, ar trebui să se efectueze un control al vulnerabilității pentru a se identifica orice semn de vulnerabilitate, fără a aduce atingere evaluării suplimentare efectuate în cadrul procedurilor ce vor avea loc după încheierea procedurii de screening. Ar trebui să se țină seama de nevoile specifice ale minorilor și ale persoanelor vulnerabile.**
- (27) În cursul procedurii de screening, tuturor persoanelor vizate ar trebui să li se garanteze un nivel de trai conform cu Carta drepturilor fundamentale a Uniunii Europene, precum și accesul la asistență medicală de urgență și la tratamentul de bază al bolilor. Ar trebui să li se acorde o atenție deosebită persoanelor vulnerabile, cum ar fi femeile însărcinate, persoanele în vârstă, familiile monoparentale, persoanele care suferă de un handicap fizic sau mintal care poate fi identificat imediat, persoanele care în mod vizibil au suferit traume psihologice sau fizice și minorii neînsoțiți. În special, în cazul minorilor, informațiile ar trebui furnizate într-un mod adaptat vârstei lor. Toate autoritățile implicate în îndeplinirea sarcinilor legate de procedura de screening ar trebui **să raporteze orice situație de vulnerabilitate pe care au observat-o sau care le-a fost raportată**, să respecte demnitatea umană și viața privată și să se abțină de la orice acțiuni sau comportamente discriminatorii.
- (28) Având în vedere posibilitatea ca resortisanții țărilor terțe care fac obiectul procedurii de screening să nu aibă asupra lor documentele de identitate și de călătorie necesare pentru trecerea legală a frontierei externe, în cadrul procedurii de screening ar trebui prevăzută o procedură de identificare **sau de verificare**.

- (29) Registrul comun de date de identitate („CIR”) a fost instituit prin Regulamentul (UE) 2019/817 al Parlamentului European și al Consiliului (Regulamentul privind interoperabilitatea)⁵ pentru a facilita și a contribui la identificarea corectă a persoanelor înregistrate în Sistemul de intrare/ieșire („EES”), în Sistemul de informații privind vizele („VIS”), în Sistemul european de informații și de autorizare privind călătoriile („ETIAS”), în Eurodac și în Sistemul european de informații cu privire la cazierele judiciare ale resortisanților țărilor terțe („ECRIS-TCN”), inclusiv a persoanelor necunoscute care nu se pot identifica. În acest scop, CIR conține numai datele de identitate, datele din documentul de călătorie și datele biometrice înregistrate în EES, VIS, ETIAS, Eurodac și ECRIS-TCN, separate în mod logic. În CIR sunt stocate doar datele cu caracter personal care sunt strict necesare pentru efectuarea unei verificări corecte a identității. Datele cu caracter personal înregistrate în CIR nu sunt păstrate mai mult decât este strict necesar pentru îndeplinirea scopurilor în care au fost constituite sistemele de bază și ar trebui șterse în mod automat atunci când datele sunt șterse din sistemele de bază. Consultarea CIR permite identificarea fiabilă și completă a persoanelor grație posibilității de a consulta toate datele de identitate înregistrate în sistemele EES, VIS, ETIAS, Eurodac și ECRIS-TCN într-o singură etapă, în mod rapid și fiabil, asigurând, în același timp, o protecție maximă a datelor și evitând prelucrarea inutilă sau duplicarea datelor.
- (30) Pentru a stabili identitatea persoanelor supuse procedurii de screening, ar trebui inițiată o verificare în CIR în prezența persoanei în cauză, în cursul procedurii de screening. Pe parcursul verificării respective, datele biometrice ale persoanei ar trebui să fie verificate în raport cu datele conținute în CIR. În cazul în care datele biometrice ale unei persoane nu pot fi utilizate sau interogarea lansată folosind acele date nu a dat rezultate, ar trebui lansată o interogare cu datele de identitate ale persoanei în combinație cu datele din documentul de călătorie, atunci când aceste date sunt disponibile. În conformitate cu principiile necesității și proporționalității și în cazul în care din interogare reiese că datele referitoare la persoana respectivă sunt înregistrate în CIR, autoritățile statelor membre ar trebui să aibă acces la CIR pentru a consulta datele de identitate, datele din documentul de călătorie și datele biometrice ale persoanei respective, fără ca CIR să furnizeze vreun indiciu cu privire la sistemul de informații al UE din care provin datele.
- (31) Întrucât utilizarea CIR în scopuri de identificare a fost limitată prin Regulamentul (UE) 2019/817 la facilitarea și contribuția la identificarea corectă a persoanelor înregistrate în EES, VIS, ETIAS, Eurodac și ECRIS-TCN în situații de verificări polițienești pe teritoriul statelor membre, regulamentul respectiv trebuie să fie modificat pentru a prevedea scopul suplimentar de utilizare a CIR în scopul identificării persoanelor în cursul procedurii de screening instituite prin prezentul regulament.
- (32) Având în vedere posibilitatea ca multe persoane supuse procedurii de screening să nu aibă asupra lor niciun document de călătorie, autoritățile care efectuează procedura de screening ar trebui să aibă acces la orice alte documente relevante deținute de persoanele în cauză în cazurile în care datele biometrice ale acestor persoane nu sunt utilizabile sau nu generează

⁵ Regulamentul (UE) 2019/817 al Parlamentului European și al Consiliului din 20 mai 2019 privind instituirea unui cadru pentru interoperabilitatea dintre sistemele de informații ale UE în domeniul frontierelor și al vizelor și de modificare a Regulamentelor (CE) nr. 767/2008, (UE) 2016/399, (UE) 2017/2226, (UE) 2018/1240, (UE) 2018/1726 și (UE) 2018/1861 ale Parlamentului European și ale Consiliului și a Deciziilor 2004/512/CE și 2008/633/JAI ale Consiliului, JO L 135, 22.5.2019, p. 27.

niciun rezultat în CIR. Autorităților ar trebui să li se permită, de asemenea, să utilizeze datele din documentele respective, altele decât datele biometrice, pentru a efectua verificări prin consultarea bazelor de date relevante.

- (33) Ar trebui să se considere că identificarea persoanelor în cursul verificărilor la frontiere de la punctul de trecere a frontierei și orice consultare a bazelor de date în contextul supravegherii frontierelor sau al verificărilor polițienești în zona frontierei externe de către autoritățile care au direcționat persoana respectivă către procedura de screening fac parte din procedura de screening și nu ar trebui repetate, cu excepția cazului în care există circumstanțe speciale care să justifice o astfel de repetare.
- (34) Pentru a asigura condiții uniforme pentru punerea în aplicare a articolului 11([...] **alineatul 4**) și a articolului 12 ([...] **alineatul 8**) din prezentul regulament, ar trebui să i se confere Comisiei competențe de executare. Respectivă competențe ar trebui exercitate în conformitate cu Regulamentul (UE) nr. 182/2011 al Parlamentului European și al Consiliului⁶. Pentru adoptarea actelor de punere în aplicare relevante, ar trebui utilizată procedura de examinare.
- (35) În cursul procedurii de screening ar trebui să se evalueze, de asemenea, dacă intrarea resortisanților țărilor terțe în Uniune ar putea reprezenta un **risc pentru securitate** [...].
- (36) Întrucât procedura de screening vizează persoanele aflate la frontiera externă fără a îndeplini condițiile de intrare sau care au fost debarcate în urma unei operațiuni de căutare și salvare, controalele de securitate din cadrul procedurii de screening ar trebui să fie cel puțin la un nivel similar cu nivelul controalelor efectuate în cazul resortisanților țărilor terțe care solicită în prealabil o autorizație de intrare pe teritoriul Uniunii pentru o ședere pe termen scurt, indiferent dacă au sau nu obligația de a deține viză.
- (37) În cazul resortisanților țărilor terțe care, pe baza cetățeniei lor, sunt scutiți de obligația de a deține viză în temeiul Regulamentului (UE) 2018/1806 al Parlamentului European și al Consiliului⁷, Regulamentul (UE) 2018/1240 al Parlamentului European și al Consiliului⁸ (Regulamentul privind ETIAS) prevede că aceștia trebuie să solicite o autorizație de călătorie ca să vină în UE pentru o ședere pe termen scurt. Înainte de a primi autorizația de călătorie, persoanele în cauză sunt supuse unor controale de securitate efectuate asupra datelor cu caracter personal pe care le declară, prin consultarea mai multor baze de date ale UE – Sistemul de informații privind vizele (VIS), Sistemul de informații Schengen (SIS), Sistemul de intrare/ieșire (EES), Sistemul european de informații și de autorizare privind

⁶ Regulamentul (UE) nr. 182/2011 al Parlamentului European și al Consiliului din 16 februarie 2011 de stabilire a normelor și principiilor generale privind mecanismele de control de către statele membre al exercitării competențelor de executare de către Comisie (JO L 55, 28.2.2011, p. 13).

⁷ Regulamentul (UE) 2018/1806 al Parlamentului European și al Consiliului din 14 noiembrie 2018 de stabilire a listei țărilor terțe ai căror resortisanți trebuie să dețină viză pentru trecerea frontierelor externe și a listei țărilor terțe ai căror resortisanți sunt exonați de această obligație (JO L 303, 28.11.2018, p. 39).

⁸ Regulamentul (UE) 2018/1240 al Parlamentului European și al Consiliului din 12 septembrie 2018 de instituire a Sistemului european de informații și de autorizare privind călătoriile (ETIAS) și de modificare a Regulamentelor (UE) nr. 1077/2011, (UE) nr. 515/2014, (UE) 2016/399, (UE) 2016/1624 și (UE) 2017/2226 (JO L 236, 19.9.2018, p. 1).

călătoriile (ETIAS), datele Europolului prelucrate în scopul menționat la articolul 18 alineatul (2) litera (a) din Regulamentul (UE) 2016/794⁹, ECRIS-TCN¹⁰ – precum și a bazei de date a INTERPOL-ului privind documentele de călătorie furate și pierdute (SLTD) și a bazei de date privind documentele de călătorie asociate unor notificări (TDAWN a INTERPOL-ului).

- (38) În ceea ce privește resortisanții țărilor terțe care fac obiectul obligației de a deține viză în temeiul Regulamentului (UE) 2018/1806, aceștia sunt supuși, înainte de eliberarea vizei, unor controale de securitate prin consultarea acelorași baze de date ca în cazul resortisanților țărilor terțe scutiți de obligația de a deține viză, în temeiul Regulamentului (UE) nr. 810/2009 și al Regulamentului (UE) nr. 767/2008.
- (39) Din raționamentul dezvoltat în considerentul 36 reiese că, în ceea ce privește persoanele supuse procedurii de screening, ar trebui efectuate verificări automate în scopuri de securitate prin consultarea acelorași sisteme care sunt prevăzute pentru solicitanții unei vize sau ai unei autorizații de călătorie în temeiul Sistemului european de informații și de autorizare privind călătoriile: VIS, EES, ETIAS, SIS, ECRIS-TCN, Europol și SLTD și TDAWN ale INTERPOL-ului. Persoanele supuse procedurii de screening ar trebui, de asemenea, să fie verificate prin consultarea sistemului ECRIS-TCN în ceea ce privește persoanele condamnate în legătură cu infracțiuni de terorism și alte forme de infracțiuni grave, a datelor Europolului menționate în considerentul 38, a bazei de date privind documentele de călătorie furate și pierdute și a bazei de date privind documentele de călătorie asociate unor notificări (TDAWN), ambele deținute de INTERPOL.
- (40) Verificările în cauză ar trebui efectuate astfel încât din bazele de date respective să fie extrase numai datele necesare pentru desfășurarea controalelor de securitate. În ceea ce privește persoanele care au [...] **depus o cerere de** protecție internațională la un punct de trecere a frontierei, consultarea bazelor de date pentru controlul de securitate din cadrul procedurii de screening ar trebui să se concentreze pe bazele de date care nu au fost consultate în cursul verificărilor de la frontiera externă, evitându-se astfel consultările repetate.
- (41) În cazul în care **scopul** justifică acest lucru [...], procedura de screening ar putea include și verificarea obiectelor aflate în posesia resortisanților țărilor terțe, în conformitate cu dreptul intern. Orice măsură aplicată în acest context ar trebui să fie proporțională și să respecte demnitatea umană a persoanelor care fac obiectul procedurii de screening. Autoritățile implicate ar trebui să se asigure că drepturile fundamentale ale persoanelor în cauză sunt respectate, inclusiv dreptul la protecția datelor cu caracter personal și libertatea de exprimare.

⁹ Regulamentul (UE) 2016/794 al Parlamentului European și al Consiliului din 11 mai 2016 privind Agenția Uniunii Europene pentru Cooperare în Materie de Aplicare a Legii (Europol) și de înlocuire și de abrogare a Deciziilor 2009/371/JAI, 2009/934/JAI, 2009/935/JAI, 2009/936/JAI și 2009/968/JAI ale Consiliului (JO L 135, 24.5.2016, p. 53-114).

¹⁰ Regulamentul (UE) 2019/816 al Parlamentului European și al Consiliului din 17 aprilie 2019 de stabilire a unui sistem centralizat pentru determinarea statelor membre care dețin informații privind condamnările resortisanților țărilor terțe și ale apatrizilor (ECRIS-TCN), destinat să completeze sistemul european de informații cu privire la cazierile judiciare, și de modificare a Regulamentului (UE) 2018/1726 (JO L 135, 22.5.2019, p. 1-26).

- (42) Întrucât accesul la EES, ETIAS, VIS și ECRIS-TCN este necesar pentru ca autoritățile desemnate să efectueze procedura de screening cu scopul de a stabili dacă persoana în cauză ar putea reprezenta [...] **un risc pentru securitate**, ar trebui să se modifice Regulamentul (CE) nr. 767/2008, Regulamentul (UE) 2017/2226, Regulamentul (UE) 2018/1240 și, respectiv, Regulamentul (UE) 2019/816, pentru a prevedea acest drept suplimentar de acces care nu este prevăzut în prezent în regulamentele respective. În cazul Regulamentului (UE) 2019/816, din motive de geometrie variabilă, această modificare ar trebui efectuată printr-un alt regulament decât cel de față.
- (43) Pentru efectuarea căutărilor în bazele de date europene, EES, ETIAS, VIS și ECRIS-TCN, **precum și în datele deținute de Europol**, în scopul identificării, **verificării** sau al controalelor de securitate, după caz, ar trebui utilizat portalul european de căutare (ESP) instituit prin Regulamentul (UE) 2019/817.
- (44) Deoarece punerea în aplicare efectivă a procedurii de screening depinde de identificarea corectă a persoanelor în cauză și a antecedentelor lor în materie de securitate, consultarea bazelor de date europene în acest scop este justificată prin invocarea aceluiași obiective precum cele care stau la baza instituirii fiecăreia dintre aceste baze de date, și anume gestionarea eficientă a frontierelor externe ale Uniunii, securitatea internă a Uniunii și punerea în aplicare efectivă a politicilor Uniunii în materie de azil și returnare.
- (44a) **La rândul lor, bazele de date naționale pot fi verificate în acest context ori de câte ori dreptul intern autorizează astfel de interogări.**
- (44b) **În scopul respectării obligației de a efectua verificări ale identității și controale de securitate în timpul procedurii de screening, statele membre care nu aplică încă integral unele dispoziții ale acquis-ului Schengen și, prin urmare, nu au acces la toate sistemele și bazele de date ale Uniunii răspund de verificări ale identității și controale de securitate limitate la efectuarea de căutări exclusiv în sistemele și bazele de date ale Uniunii la care au acces.**
- (45) Deoarece obiectivele prezentului regulament, și anume consolidarea controlului persoanelor [...] **la frontierele externe** și direcționarea acestora către procedurile adecvate, nu pot fi realizate de statele membre acționând în mod individual, este necesar să se stabilească norme comune la nivelul Uniunii. Astfel, Uniunea poate adopta măsuri în conformitate cu principiul subsidiarității prevăzut la articolul 5 din Tratatul privind Uniunea Europeană. În conformitate cu principiul proporționalității, astfel cum este enunțat la respectivul articol, prezentul regulament nu depășește ceea ce este necesar pentru realizarea acestor obiective.
- (46) În conformitate cu articolele 1 și 2 din Protocolul nr. 22 privind poziția Danemarcei, anexat la Tratatul privind Uniunea Europeană și la Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, Danemarca nu participă la adoptarea prezentului regulament, nu are obligații în temeiul acestuia și nu face obiectul aplicării sale. Deoarece prezentul regulament constituie o dezvoltare a acquis-ului Schengen, Danemarca ar trebui să decidă, în conformitate cu articolul 4 din protocolul respectiv, în termen de șase luni de la data la care Consiliul decide cu privire la prezentul regulament, dacă îl va transpune în legislația sa internă.

- (47) Prezentul regulament constituie o dezvoltare a dispozițiilor acquis-ului Schengen la care Irlanda nu participă, în conformitate cu Decizia 2002/192/CE a Consiliului¹¹; prin urmare, Irlanda nu participă la adoptarea prezentului regulament, nu are obligații în temeiul acestuia și nu face obiectul aplicării sale.
- (48) În ceea ce privește Islanda și Norvegia, prezentul regulament constituie o dezvoltare a dispozițiilor acquis-ului Schengen în înțelesul Acordului încheiat de Consiliul Uniunii Europene și Republica Islanda și Regatul Norvegiei privind asocierea acestora din urmă la implementarea, aplicarea și dezvoltarea acquis-ului Schengen, care se află sub incidența articolului 1 punctul A din Decizia 1999/437/CE a Consiliului¹².
- (49) În ceea ce privește Elveția, prezentul regulament constituie o dezvoltare a dispozițiilor acquis-ului Schengen în înțelesul Acordului dintre Uniunea Europeană, Comunitatea Europeană și Confederația Elvețiană cu privire la asocierea Confederației Elvețiene la punerea în aplicare, respectarea și dezvoltarea acquis-ului Schengen, care se află sub incidența articolului 1 punctul A din Decizia 1999/437/CE coroborat cu articolul 3 din Decizia 2008/146/CE a Consiliului¹³.

¹¹ Decizia 2002/192/CE a Consiliului din 28 februarie 2002 privind solicitarea Irlandei de a participa la unele dintre dispozițiile acquis-ului Schengen (JO L 64, 7.3.2002, p. 20).

¹² Decizia 1999/437/CE a Consiliului din 17 mai 1999 privind anumite modalități de aplicare a Acordului încheiat între Consiliul Uniunii Europene și Republica Islanda și Regatul Norvegiei în ceea ce privește asocierea acestor două state în vederea punerii în aplicare, a asigurării respectării și dezvoltării acquis-ului Schengen (JO L 176, 10.7.1999, p. 31).

¹³ Decizia 2008/146/CE a Consiliului din 28 ianuarie 2008 privind încheierea, în numele Comunității Europene, a Acordului între Uniunea Europeană, Comunitatea Europeană și Confederația Elvețiană cu privire la asocierea Confederației Elvețiene la punerea în aplicare, respectarea și dezvoltarea acquis-ului Schengen (JO L 53, 27.2.2008, p. 1).

- (50) În ceea ce privește Liechtensteinul, prezentul regulament constituie o dezvoltare a dispozițiilor acquis-ului Schengen în înțelesul Protocolului dintre Uniunea Europeană, Comunitatea Europeană, Confederația Elvețiană și Principatul Liechtenstein privind aderarea Principatului Liechtenstein la Acordul dintre Uniunea Europeană, Comunitatea Europeană și Confederația Elvețiană privind asocierea Confederației Elvețiene la punerea în practică, aplicarea și dezvoltarea acquis-ului Schengen, care se află sub incidența articolului 1 punctul A din Decizia 1999/437/CE a Consiliului coroborat cu articolul 3 din Decizia 2011/350/UE a Consiliului¹⁴.
- (51) [...] Prezentul regulament reprezintă un act întemeiat pe acquis-ul Schengen sau care se raportează la acesta în alt mod, în sensul articolului 3 alineatul (1) din Actul de aderare din 2003, al articolului 4 alineatul (1) din Actul de aderare din 2005 și, respectiv, al articolului 4 alineatul (1) din Actul de aderare din 2011.
- (51a) În ceea ce privește Ciprul, Regulamentul (CE) nr. 866/2004 al Consiliului din 29 aprilie 2004 privind regimul stabilit în temeiul dispozițiilor articolului 2 din Protocolul nr. 10 din Actul de aderare din 2003 prevede norme specifice care se aplică liniei de demarcație dintre zonele Republicii Cipru în care Guvernul Republicii Cipru exercită un control efectiv și zonele Republicii Cipru în care Guvernul Republicii Cipru nu exercită un astfel de control efectiv. În temeiul prezentului regulament, chiar dacă linia de demarcație nu constituie o frontieră externă, trebuie efectuate verificări asupra tuturor persoanelor care trec linia de demarcație printr-un punct de trecere autorizat sau neautorizat, cu scopul de a combate imigrația ilegală a resortisanților țărilor terțe și de a depista și preveni orice risc pentru securitate. Din aceasta rezultă că procedura de screening efectuată în temeiul articolului 3 se poate aplica și resortisanților țărilor terțe care sunt reținuți în legătură cu trecerea neautorizată a liniei de demarcație și celor care au depus o cerere de protecție internațională la punctele de trecere autorizate,**

¹⁴ Decizia 2011/350/UE a Consiliului din 7 martie 2011 privind încheierea, în numele Uniunii Europene, a Protocolului dintre Uniunea Europeană, Comunitatea Europeană, Confederația Elvețiană și Principatul Liechtenstein privind aderarea Principatului Liechtenstein la Acordul dintre Uniunea Europeană, Comunitatea Europeană și Confederația Elvețiană privind asocierea Confederației Elvețiene la punerea în aplicare, respectarea și dezvoltarea acquis-ului Schengen, în ceea ce privește eliminarea controalelor la frontierele interne și circulația persoanelor (JO L 160, 18.6.2011, p. 19).

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Obiect [...]

Pentru a consolida controlul persoanelor la frontierele externe, [...] prezentul regulament instituie procedura de screening [...] al resortisanților țărilor terțe, la frontierele externe sau pe teritoriul statelor membre, care nu au făcut obiectul verificărilor la frontierele externe ale statelor membre, precum și al celor care au depus o cerere de protecție internațională la punctele de trecere a frontierei sau în zonele de tranzit fără a îndeplini condițiile de intrare.

[...]

[...] **Obiectivul** procedurii de screening este de a identifica toți resortisanții țărilor terțe care sunt supuși acesteia și de a verifica, prin consultarea bazelor de date relevante, dacă persoanele [...] **respective** [...] reprezintă un **risc pentru securitate** [...]. Atunci când este cazul, procedura de screening implică și controale medicale, pentru identificarea persoanelor [...] care au [...] nevoie de asistență medicală **imediată și** [...] a persoanelor care reprezintă o amenințare pentru sănătatea publică, **precum și controale ale vulnerabilității pentru a se identifica persoanele vulnerabile**. Aceste controale contribuie la direcționarea persoanelor în cauză către procedura adecvată.

[...]

Articolul 2

Definiții

În sensul prezentului regulament, se aplică următoarele definiții:

1. „trecerea neautorizată a frontierei externe” înseamnă trecerea unei frontiere externe a unui stat membru pe cale terestră, maritimă sau aeriană, prin alte locuri decât pe la punctele de trecere a frontierei sau în afara programului de funcționare stabilit, astfel cum se prevede la articolul 5 alineatul (3) din Regulamentul (UE) 2016/399;
2. „amenințare pentru sănătatea publică” înseamnă o amenințare [...] în sensul articolului 2 punctul 21 din Regulamentul (UE) 2016/399;
3. „verificare” înseamnă procesul [...] **prevăzut la articolul 4 punctul 5 din Regulamentul (UE) 2019/817;**
4. „identificare” înseamnă procesul [...] **prevăzut la articolul 4 punctul 6 din Regulamentul (UE) 2019/817;**
5. „resortisant al unei țări terțe” înseamnă orice persoană care nu este cetățean al Uniunii în sensul articolului 20 alineatul (1) din TFUE și nu beneficiază de dreptul la liberă circulație în temeiul dreptului Uniunii în sensul articolului 2 punctul 5 din Regulamentul (UE) 2016/399;
6. „risc pentru securitate” înseamnă riscul **prevăzut la articolul 3 alineatul (1) punctul (6) din Regulamentul (UE) 2018/1240 privind ETIAS;**
7. „date ale Europolului” înseamnă date astfel cum se prevede la articolul 4 punctul 16 din **Regulamentul (UE) 2019/817;**
8. „date biometrice” înseamnă date astfel cum se prevede la articolul 4 punctul 11 din **Regulamentul (UE) 2019/817 privind interoperabilitatea;**
9. „baze de date ale INTERPOL-ului” înseamnă baze de date astfel cum se prevede la **articolul 4 punctul 17 din Regulamentul (UE) 2019/817 privind interoperabilitatea;**
10. „persoane vulnerabile” înseamnă persoane astfel cum se prevede la **articolul 3 punctul 9 din Directiva 2008/115/CE;**
11. „autorități responsabile cu procedura de screening” înseamnă toate autoritățile **competente desemnate prin dreptul intern să îndeplinească una sau mai multe sarcini în**

temeiul prezentului regulament, cu excepția controalelor medicale prevăzute la articolul 9 alineatul (1);

12. „operațiuni de căutare și salvare” înseamnă operațiuni de căutare și salvare astfel cum se prevede în Convenția internațională din 1979 privind căutarea și salvarea pe mare, adoptată la Hamburg, în Germania, pe 27 aprilie 1979.

Articolul 3

Procedura de screening la frontiera externă

- (1) Prezentul regulament se aplică tuturor resortisanților țărilor terțe, **indiferent dacă au depus o cerere de protecție internațională**, care:
- (a) sunt reținuți în legătură cu trecerea neautorizată a frontierei externe a unui stat membru pe cale terestră, maritimă sau aeriană, cu excepția resortisanților țărilor terțe pentru care statul membru nu este obligat să preleveze datele biometrice în temeiul [articolului [...] **13** alineatele (1) și (3)] din [...] **[Regulamentul (UE) XXX/XXX (Regulamentul Eurodac III)]** din alte motive decât vârsta, sau
 - (b) care sunt debarcați pe teritoriul unui stat membru în urma unei operațiuni de căutare și salvare
- și nu îndeplinesc condițiile de intrare stabilite la articolul 6 din Regulamentul (UE) 2016/399.**
- [...]
- (2) **Prezentul regulament se aplică** [...] tuturor resortisanților țărilor terțe care **au depus o cerere** [...] de protecție internațională la punctele de trecere a frontierei sau în zonele de tranzit și care nu îndeplinesc condițiile de intrare prevăzute la articolul 6 din Regulamentul (UE) 2016/399.
- (3) Procedura de screening nu aduce atingere aplicării articolului 6 alineatul (5) din Regulamentul (UE) 2016/399, cu excepția cazului în care beneficiarul unei decizii individuale emise de statul membru în temeiul articolului 6 alineatul (5) litera (c) din regulamentul respectiv solicită protecție internațională.

Articolul 3a - NOU

Legătura cu alte instrumente juridice

- (1) Pentru resortisanții țărilor terțe supuși procedurii de screening care au depus o cerere de protecție internațională
 - (a) înregistrarea cererii de protecție internațională în conformitate cu Directiva 2013/32 [...] privind procedurile de azil este stabilită în conformitate cu articolul 6 alineatele (1) și (5) din directiva respectivă
 - (b) aplicarea standardelor comune pentru primirea solicitanților de protecție internațională prevăzute în Directiva privind condițiile de primire [Directiva 2013/33/UE a Parlamentului European și a Consiliului de stabilire a standardelor pentru primirea solicitanților de protecție internațională (reformare)] este stabilită în conformitate cu [articolul 3] din directiva respectivă.
- (2) Fără a aduce atingere aplicării dispozițiilor privind protecția internațională, Directiva 2008/115/CE sau dispozițiile naționale care respectă Directiva 2008/115/CE se aplică numai după încheierea procedurii de screening, cu excepția procedurii de screening menționate la articolul 5, în cazul căreia acestea se aplică în paralel cu procedura de screening prevăzută la articolul respectiv.

Articolul 4

Autorizația de intrare pe teritoriul unui stat membru

- (1) În cursul procedurii de screening, persoanele menționate la articolul 3 alineatele (1) și (2) nu sunt autorizate să intre pe teritoriul unui stat membru.

Statele membre stabilesc în dreptul lor intern dispoziții pentru a se asigura că persoanele menționate la articolul 3 alineatele (1) și (2) rămân la dispoziția autorităților competente în locurile menționate la articolul 6, pe durata procedurii de screening, pentru a preîntâmpina orice risc de sustragere, care ar putea duce la riscuri pentru securitate sau pentru sănătatea publică.

- (2) [...].

Procedura de screening poate fi sistată atunci când resortisantul țării terțe în cauză părăsește teritoriul statelor membre către țara de origine, țara de reședință sau o altă țară terță în care decide în mod voluntar să se întoarcă și în care este acceptat.

Articolul 5

Procedura de screening pe teritoriu

- (1) Statele membre aplică procedura de screening resortisanților țărilor terțe **aflați în situație de ședere ilegală** [...] pe teritoriul lor în cazul în care nu există niciun indiciu că aceștia au trecut o frontieră externă pentru a intra pe teritoriul statelor membre în mod autorizat **și că au fost deja supuși unei proceduri de screening într-un stat membru**. Statele membre stabilesc în dreptul lor intern dispoziții pentru a se asigura că respectivii resortisanți ai țărilor terțe rămân la dispoziția autorităților competente pe durata procedurii de screening, pentru a preîntâmpina orice risc de sustragere și eventualele riscuri pentru securitate care ar putea decurge.
- (2) Statele membre pot să nu aplice procedura de screening în conformitate cu alineatul (1) **dacă un resortisant al unei țări terțe aflat în situație de ședere ilegală pe teritoriul lor este trimis înapoi, imediat după reținere, către un alt stat membru în temeiul unor acorduri sau înțelegeri bilaterale sau în temeiul unui cadru de cooperare specific. În acest caz, statul membru în care a fost trimis înapoi resortisantul țării terțe în cauză aplică procedura de screening.**

Articolul 6

Cerințe referitoare la procedura de screening

- (1) În cazurile menționate la articolul 3, procedura de screening se efectuează, **în general**, în locuri situate la frontierele externe sau în apropierea acestora **ori în alte locuri desemnate de pe teritoriul său**.
- (2) În cazurile menționate la articolul 5, procedura de screening se efectuează în orice loc adecvat situat pe teritoriul unui stat membru.
- (3) În cazurile menționate la articolul 3, procedura de screening se efectuează fără întârziere și, în orice caz, se finalizează în termen de cinci zile de la reținerea în zona frontierei externe, de la debarcarea pe teritoriul statului membru în cauză sau de la prezentarea la punctul de trecere a frontierei. În circumstanțe excepționale, în care un număr disproporționat de resortisanți ai țărilor terțe trebuie să fie supuși procedurii de screening în același timp, făcând imposibilă în practică încheierea procedurii de screening în termenul prevăzut, termenul de cinci zile poate fi prelungit cu cel mult cinci zile.

În ceea ce privește persoanele menționate la articolul 3 alineatul (1) [...] cărora li se aplică [articolul [...] **13** alineatele (1) și (3)] din **Regulamentul (UE) XXX/XXXX [(Regulamentul Eurodac III)]**, atunci când acestea rămân **ulterior** prezente fizic la frontiera externă peste 72 de ore **se aplică procedura de screening, iar** perioada alocată acestora se reduce la două zile.

- (4) Statele membre informează fără întârziere Comisia cu privire la circumstanțele excepționale menționate la alineatul (3). De asemenea, statele membre informează Comisia de îndată ce motivele care au dus la prelungirea perioadei alocate procedurii de screening încetează să existe.
- (5) Procedura de screening prevăzută la articolul 5 se efectuează fără întârziere și, în orice caz, se finalizează în termen de [...] **cinci** zile de la reținere.
- (6) Procedura de screening cuprinde următoarele elemente [...]:
- (a) [...] controlul vulnerabilității menționat la articolul 9;
 - (b) **controlul medical preliminar prevăzut la articolul 9, cu excepția cazului în care, în conformitate cu articolul respectiv, nu a fost considerat necesar;**
 - (c[...]) identificarea menționată la articolul 10;
 - (d[...]) înregistrarea [...] în [...] **Eurodac**, astfel cum se prevede la [articolul 14 [...] alineatul (5)], în măsura în care nu s-a efectuat deja;
 - (e[...]) controlul de securitate menționat la articolul 11;
 - (f[...]) completarea unui formular de [...] **screening**, astfel cum se prevede la articolul 13;
 - (g[...]) direcționarea către procedura adecvată, astfel cum se prevede la articolul 14.
- (7) Statele membre desemnează [...] autoritățile responsabile cu **procedura de screening** [...] **și se asigură că acestea** mobilizează personal corespunzător și resurse suficiente pentru a efectua procedura de screening într-un mod eficient.

Statele membre **se asigură că** [...] personal medical calificat [...] efectuează controlul medical **preliminar** prevăzut la articolul 9. Autoritățile naționale de protecție a copilului și raportorii naționali pentru combaterea traficului de persoane **sau mecanisme echivalente** sunt la rândul lor implicați, după caz.

Totodată, statele membre se asigură că numai autoritățile responsabile cu procedura de screening care sunt însărcinate cu identificarea sau verificarea identității și cu efectuarea controlului de securitate au acces la bazele de date prevăzute la articolele 10 și 11 din prezentul regulament.

Autoritățile [...] **responsabile cu procedura de screening** pot fi asistate sau sprijinite la efectuarea procedurii de screening de echipe și ofițeri de legătură sau de experți trimiși de Agenția Europeană pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă și de [Agenția Uniunii Europene pentru Azil], în limitele mandatelor lor.

Articolul 6a - NOU

Obligațiile resortisanților țărilor terțe supuși procedurii de screening

- (1) **Resortisanții țărilor terțe care sunt supuși procedurii de screening rămân, pe durata acesteia, la dispoziția autorităților responsabile cu procedura de screening în locurile prevăzute la articolul 6 alineatele (1) și (2) în acest scop.**
- (2) **Aceștia cooperează cu autoritățile responsabile cu procedura de screening în ceea ce privește toate elementele procedurii, astfel cum se prevede la articolul 6 alineatul (6), în special furnizând:**
 - (a) **numele, data nașterii, genul și naționalitatea, precum și documente și informații care pot dovedi aceste date;**
 - (b) **ampretele digitale și imaginea facială, astfel cum se prevede în [Regulamentul (UE) XXX/XXX (Regulamentul Eurodac III)].**
- (3) **Statele membre pot introduce sancțiuni, în conformitate cu dreptul lor intern, în cazul nerespectării obligațiilor prevăzute la prezentul articol. Respectivele sancțiuni sunt efective, proporționale și disuasive.**

Articolul 7

Monitorizarea drepturilor fundamentale

- (1) Statele membre adoptă dispozițiile relevante pentru a investiga cazurile de acuzații de nerespectare a drepturilor fundamentale în legătură cu procedura de screening.
 - (2) Fiecare stat membru [...] **prevede** un mecanism independent de monitorizare [...] pentru a asigura respectarea dreptului UE, a dreptului internațional [...] și a Cartei drepturilor fundamentale, **inclusiv în ceea ce privește accesul la procedura de azil și principiul nereturnării**, pe durata procedurii de screening [...].
- [...]

[...]

Agenția pentru Drepturi Fundamentale publică orientări generale destinate statelor membre privind instituirea unui astfel de mecanism și funcționarea sa independentă. [...].

[...]

Articolul 8

Furnizarea de informații

- (1) Resortisanții țărilor terțe supuși procedurii de screening sunt informați în mod succint cu privire la [...]:
 - (a) **scopul, [...] modalitățile de efectuare a procedurii de screening și elementele acesteia, precum și posibilele sale rezultate;**
 - (b) drepturile și obligațiile resortisanților țărilor terțe în cursul procedurii de screening, inclusiv obligația acestora de a rămâne în spațiile desemnate pe tot parcursul procedurii de screening;
 - (c) **obligațiile resortisanților țărilor terțe menționate la articolul 6a și consecințele nerespectării acestora, inclusiv sancțiunile prevăzute în dreptul intern, după caz.**
- (2) În cursul procedurii de screening, resortisanții țărilor terțe primesc, după caz, și informații **succinte** cu privire la:
 - (a) normele aplicabile privind condițiile de intrare pentru resortisanții țărilor terțe în conformitate cu Regulamentul (UE) 2016/399 [Codul frontierelor Schengen], precum și cu privire la alte condiții de intrare, ședere și rezidență ale statului membru în cauză, în măsura în care aceste informații nu au fost furnizate deja;
 - (b) **normele aplicabile pentru depunerea unei cereri [...] de protecție internațională [...] și, în cazul celor care au depus deja o astfel de cerere, toate informațiile relevante în conformitate cu articolul 4 din Regulamentul (UE) 604/2013 (Regulamentul Dublin III) [...], precum și informații despre procedurile ulterioare depunerii unei cereri de protecție internațională;**

- (c) obligația de returnare care le revine resortisanților țărilor terțe aflați în situație de ședere ilegală în conformitate cu **Directiva (UE) 2008/115/CE (Directiva privind returnarea)** [...];
 - (d) posibilitățile de a se înscrie într-un program care acordă asistență logistică, financiară și alte tipuri de asistență materială sau în natură în sprijinul plecării voluntare;
 - (e) condițiile de participare la transfer **în conformitate cu un mecanism de solidaritate existent** [...];
 - (f) informațiile prevăzute la articolul 13 din Regulamentul (UE) 2016/679¹⁵ [RGPD].
- (3) Informațiile furnizate în cursul procedurii de screening sunt prezentate într-o limbă pe care resortisantul țării terțe o înțelege sau pe care se presupune în mod rezonabil că o înțelege **sau, în orice caz, în cel puțin cinci dintre limbile cel mai frecvent utilizate sau înțelese de migranții ilegali care intră în statul membru în cauză.** Informațiile se oferă în scris **sau, atunci când este necesar pentru buna înțelegere de către solicitant, se oferă și oral, recurgându-se, în limita posibilităților, la servicii de interpretariat [...]. Dacă este nevoie,** informațiile se furnizează într-un mod adecvat **în cazul persoanelor vulnerabile.** [...]
- (4) Statele membre pot autoriza organizațiile și organismele naționale, internaționale și neguvernamentale relevante și competente să furnizeze resortisanților țărilor terțe informațiile prevăzute la prezentul articol în cursul procedurii de screening, în conformitate cu dispozițiile stabilite de dreptul național. **Aceste informații se pot furniza și prin broșuri întocmite de agențiile UE, după caz.**

¹⁵ Regulamentul (UE) 2016/679 al Parlamentului European și al Consiliului din 27 aprilie 2016 privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date și de abrogare a Directivei 95/46/CE (Regulamentul general privind protecția datelor), JO L 119, 4.5.2016.

Articolul 9

Controale medicale *preliminare* și vulnerabilități

- (1) Resortisanții țărilor terțe supuși procedurii de screening menționate la articolul 3 **au acces la asistență medicală de urgență și la tratamentul de bază al bolilor. Ei fac obiectul unui control medical preliminar [...]** cu scopul de a identifica nevoile de îngrijire **medicală** imediată sau de izolare din motive de sănătate publică [...], cu excepția cazului în care, pe baza circumstanțelor privind starea generală a [...] **fiecărui** resortisant[...] **în parte** al țărilor terțe în cauză și a motivelor pentru care [...] **acesta** a fost direcționat către procedura de screening, **personalul medical calificat sau, prin derogare, în circumstanțe excepționale, autoritățile responsabile cu procedura de screening, sub supravegherea personalului medical calificat, consideră [...]** că nu este nevoie să se efectueze un **control [...]** medical preliminar. **Statele membre informează Comisia în cazul în care recurg la o astfel de posibilitate.**
- (2) [...] **Resortisanții țărilor terțe supuși procedurii de screening menționate la articolul 3 fac obiectul unui control al vulnerabilității pentru a se identifica orice semn de vulnerabilitate. Controlul vulnerabilității este efectuat de o autoritate responsabilă cu procedura de screening care este instruită în acest scop și care poate fi asistată de organizații neguvernamentale și, după caz, de personal medical, astfel cum se prevede la articolul 6 alineatul (7).**
- (3) Atunci când există semne de vulnerabilitate [...], resortisantul țării terțe în cauză primește în timp util sprijin adecvat pentru protejarea sănătății sale fizice și mintale. Minorilor li se acordă sprijin de către personal instruit și calificat pentru a lucra cu minori, în cooperare cu autoritățile de protecție a copilului. **În cazul în care se identifică necesitatea unei asistențe medicale imediate, aceasta se acordă rapid. În cazul în care se identifică necesitatea izolării din motive de sănătate publică, se iau măsurile de sănătate publică necesare.**

[...]

Articolul 10

Identificarea sau verificarea identității

- (1) În măsura în care acest lucru nu s-a produs în timpul aplicării articolului 8 din Regulamentul (UE) 2016/399, se verifică sau se stabilește identitatea resortisanților țărilor terțe supuși procedurii de screening în temeiul articolului 3 sau al articolului 5, utilizând [...], **după caz**, următoarele date [...]:
 - (a) documente de identitate, de călătorie sau de alt tip;
 - (b) datele sau informațiile furnizate de resortisantul țării terțe în cauză sau obținute de la acesta; și
 - (c) datele biometrice, **inclusiv imaginile faciale și amprente digitale**.
- (2) În scopul identificării **sau al verificării** [...], autoritățile [...] **responsabile cu procedura de screening** efectuează interogări, **utilizând datele sau informațiile menționate la alineatul (1)**, [...] în registrul comun de date de identitate (CIR) menționat la articolul 17 din Regulamentul (UE) 2019/817, **în Sistemul de informații Schengen (SIS) și, după caz, în bazele de date relevante în conformitate cu dreptul intern**. [...].
- (3) **Datele biometrice ale unui resortisant al unei țări terțe prelevate în timp real se utilizează pentru căutări în CIR**. Dacă datele biometrice ale resortisantului țării terțe nu pot fi utilizate sau dacă interogarea lansată cu datele menționate la alineatul (2) eșuează **sau dacă în urma lansării acestora nu se obține niciun rezultat**, interogarea prevăzută la alineatul (2) se lansează cu datele de identitate ale resortisantului țării terțe, în combinație cu datele din orice document de [...] călătorie sau de alt tip ori cu **oricare din datele [...] sau informațiile [...] prevăzute la alineatul 1 litera (b)**.
- (4) **Căutările efectuate în SIS cu date biometrice se efectuează în conformitate cu articolul 33 din Regulamentul (UE) 2018/1861 și cu articolul 43 din Regulamentul (UE) 2018/1862. În toate cazurile, se efectuează în SIS o căutare după datele de identitate ale resortisantului țării terțe în combinație cu datele din orice document de călătorie sau de alt tip ori cu oricare dintre datele sau informațiile prevăzute la alineatul (1) litera (b)**.
- (5) Atunci când este posibil, verificările includ și verificarea a cel puțin unuia dintre elementele biometrice de identificare integrate în orice document de identitate, de călătorie sau de alt tip.
- (6) **Prezentul articol nu aduce atingere măsurilor luate în conformitate cu dreptul intern pentru a se stabili identitatea persoanei în cauză.**

Articolul 11

Controlul de securitate

- (1) Resortisanții țărilor terțe supuși procedurii de screening în temeiul articolului 3 sau al articolului 5 fac obiectul unui control de securitate pentru a se verifica **dacă ar putea constitui [...] un risc pentru securitate [...]**. Controlul de securitate poate viza atât resortisanții țărilor terțe, cât și obiectele aflate în posesia lor. În cazul în care se efectuează percheziții, se aplică dreptul statului membru în cauză.
- (2) În scopul efectuării controlului de securitate prevăzut la alineatul (1) și în măsura în care [...] nu au făcut deja acest lucru în cursul verificărilor menționate la articolul 8 din Regulamentul (UE) 2016/399, autoritățile [...] **responsabile cu procedura de screening** efectuează interogări în **bazele de date relevante de la nivel național și de la nivelul Uniunii, în special în Sistemul de informații Schengen (SIS)**, în Sistemul european de informații și de autorizare privind călătoriile (ETIAS), inclusiv în lista de supraveghere din ETIAS prevăzută la articolul [...] **34** din Regulamentul (UE) 2018/1240, în Sistemul de informații privind vizele (VIS), în sistemul ECRIS-TCN [...], în datele Europolului prelucrate în scopul menționat la articolul 18 alineatul (2) litera (a) din Regulamentul (UE) 2016/794 **și în bazele de date ale INTERPOL-ului [...]** cu datele prevăzute la articolul 10 alineatul (1) **sau cu orice date de identitate descoperite în timpul identificării sau verificării prevăzute la articolul 10.**
- [...] (3) [...] **Interogarea EES, ETIA, cu excepția listei de supraveghere din ETIAS, și VIS în temeiul alineatului [...] 2 [...]** se limitează la **refuzul intrării, [...] decizii de [...] refuzare, de anulare sau de revocare [...]** a unei autorizații de călătorie sau decizii de refuzare, de anulare sau de revocare a unei vize sau, **respectiv**, a unui permis de ședere, din motive de securitate.
- În cazul unei concordanțe în SIS, autoritatea responsabilă cu procedura de screening are acces la toate datele stocate în SIS referitoare la semnalarea găsită prin corespondență.**
- [...] (4) Comisia adoptă acte de punere în aplicare în care stabilește procedura detaliată și specificațiile pentru extragerea datelor. Respectivele acte de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de examinare prevăzută la articolul 15 alineatul (2).

*Modalități de **identificare** și de efectuare a controalelor de securitate*

- (1) Interogările prevăzute la articolul 10 alineatul (2) și la articolul 11 alineatul (2) pot fi lansate, pentru interogările legate de sistemele de informații ale UE, **de datele Europolului**, de bazele de date ale INTERPOL-ului și de CIR, prin utilizarea portalului european de căutare, în conformitate cu capitolul II din Regulamentul (UE) 2019/817 și cu capitolul II din Regulamentul (UE) 2019/818¹⁶.
- (2) **În cazul unui răspuns pozitiv în temeiul articolului 10 sau al articolului 11, autoritatea responsabilă cu procedura de screening verifică dacă datele înregistrate în sistemele de informații ale UE sau ale Europolului corespund cu datele care au generat un rezultat pozitiv.**
- [...] (3) Atunci când, în urma unei interogări prevăzute la articolul 11 alineatul (2) [...], se obține o concordanță cu datele dintr-un sistem de informații, **autoritățile responsabile cu procedura de screening [...]** beneficiază de acces pentru a consulta, **fără a aduce atingere dispozițiilor statelor membre privind protecția informațiilor clasificate**, dosarul aferent concordanței din sistemul de informații respectiv, pentru a determina riscul pentru **securitate** [...].
- (4) **Atunci când se obține un rezultat pozitiv în urma unei interogări [...] în SIS, autoritățile responsabile cu procedura de screening îndeplinesc procedurile prevăzute în Regulamentele (UE) 2018/1860, 2018/1861 sau 2018/1862, inclusiv consultarea statului membru care a emis semnalarea prin intermediul birourilor SIRENE.**
- (5) **Atunci când un resortisant al unei țări terțe corespunde unei persoane ale cărei date sunt înregistrate în ECRIS-TCN și în legătură cu care există o atenționare în conformitate cu articolul 5 alineatul (1) litera (c) din Regulamentul (UE) 2019/816, datele pot fi utilizate numai în scopul controlului de securitate prevăzut la articolul 11 din prezentul regulament și în scopul consultării cazierelor judiciare naționale, care sunt conforme articolului 7c din Regulamentul 2019/816. Cazierele judiciare naționale se consultă înainte de emiterea unui aviz în temeiul articolului 7c din regulamentul sus-menționat.**
- [...] (6) Atunci când, în urma unei interogări prevăzute la articolul 11 alineatul (2 [...]), se obține o concordanță cu datele Europolului, **i se trimite acestuia, în conformitate cu Regulamentul (UE) 2016/794, o notificare automată, conținând datele utilizate pentru interogare**, pentru ca Europol să comunice, după caz, dacă persoana respectivă ar putea reprezenta un risc pentru securitate, **utilizând canalele de comunicare prevăzute în Regulamentul (UE) 2016/794. [...]**

¹⁶ Regulamentul (UE) 2019/818 al Parlamentului European și al Consiliului din 20 mai 2019 privind instituirea unui cadru pentru interoperabilitatea dintre sistemele de informații ale UE în domeniul cooperării polițienești și judiciare, al azilului și al migrației, JO L 135, 22.5.2019, p. 85.

- (7) [...] **Interogările** prevăzute la articolul 11 alineatul (2 [...]) se efectuează în conformitate cu **articolul 9 alineatul (5) și cu articolul 72 alineatul (1) din Regulamentul (UE) 2019/817. Atunci când nu este posibil să se efectueze asemenea interogări astfel încât nicio informație să nu fie dezvăluită proprietarului semnalării INTERPOL, procedura de screening nu include interogarea bazelor de date ale INTERPOL-ului [...].**
- (8) **Atunci când se obține un rezultat pozitiv în lista de supraveghere din ETIAS, se aplică dispozițiile articolului 35a din Regulamentul (UE) 2018/1240.**
- (9) [...] Comisia adoptă acte de punere în aplicare pentru a preciza procedura de cooperare între autoritățile responsabile cu procedura de screening, birourile centrale naționale INTERPOL, [...] și, respectiv, unitatea națională Europol [...], cu scopul de a determina riscul pentru **securitate** [...]. Respectivele acte de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de examinare prevăzută la articolul 15 alineatul (2).

Articolul 13

Formularul [...] de screening

- (1) [...] **În cursul** procedurii de screening **și cel târziu la finalizarea sa**, autoritățile [...] **responsabile cu procedura de screening** completează, în ceea ce privește persoanele menționate la articolele 3 și 5, **un** formular [...] [...] care conține, **cel puțin**, următoarele date:
- (a) numele, data și locul nașterii și sexul;
 - (b) menționarea [...] **cetățeniei sau a apatridiei** [...] și limbile vorbite;
 - (c) **motivul efectuării procedurii de screening;**
 - (d) **informații, după caz, despre vulnerabilitatea identificată în timpul procedurii de screening și despre controalele medicale efectuate, fără a include informații medicale detaliate.**
 - (e) **dacă resortisantul țării terțe a depus o cerere de protecție internațională;**
 - (f) **dacă există un rezultat pozitiv în conformitate cu articolul 11;**
 - (g) **dacă resortisantul țării terțe și-a respectat obligația de a coopera în conformitate cu articolul 6a.**

Autoritățile responsabile cu procedura de screening precizează, de asemenea, dacă datele prevăzute la literele (a) și (b) sunt confirmate sau dacă sunt declarate de persoana în cauză și dacă resortisantul țării terțe a făcut obiectul unui control medical preliminar.

(2) Dacă sunt disponibile, se includ următoarele date:

([...]**a**) motivul pentru sosirea sau intrarea neautorizată și, dacă este cazul, șederea sau rezidența ilegală, inclusiv informații **declarate sau confirmate [...]** **despre prezența eventuală pe teritoriul statelor membre a oricăror membri de familie;**

([...]**b**) informațiile obținute cu privire la rutele parcurse, inclusiv punctul de plecare, locurile de reședință anterioare, țările terțe de tranzit și cele în care, eventual, **s-a depus o cerere de protecție internațională [...]** sau în care s-a acordat această protecție, precum și destinația preconizată din Uniune **și prezența și validitatea documentelor de călătorie și de identitate;**

[...]

(c) orice alte informații relevante.

(3) Autoritățile responsabile cu procedura de screening transmit autorităților competente toate informațiile obținute în cursul procedurii de screening cu privire la asistența acordată resortisantului țării terțe de o persoană sau de o organizație în legătură cu trecerea neautorizată a frontierei și toate informațiile conexe în cazurile în care se suspectează introducerea ilegală de migranți sau traficul de persoane.

Articolul 14

[...] Finalizarea procedurii de screening

După finalizarea procedurii de screening sau, cel târziu, la expirarea termenelor stabilite la articolul 6, se aplică următoarele norme:

- (1) Resortisanții țărilor terțe menționați la articolul 3 alineatul (1) literele (a) și (b) din prezentul regulament care nu au **depus o cerere [...]** de protecție internațională [...] sunt direcționați către autoritățile competente care urmează să aplice [...] Directiva 2008/115/CE (Directiva privind returnarea) **inclusiv, după caz, procedurile aplicabile în conformitate cu articolul 2 alineatul (2) litera (a) din directiva menționată [...].**

[...]

Formularul menționat la articolul 13 se transmite autorităților competente către care este direcționat resortisantul țării terțe.

- (2) **Atunci când** resortisanții țărilor terțe menționați la articolul 3 [...] **și la articolul 5 [...]** au depus o cerere de protecție internațională, [...] **formularul prevăzut la articolul 13 din prezentul regulament se transmite, cât mai curând posibil și cel târziu imediat după completare, autorităților competente în temeiul dreptului intern pentru înregistrarea cererii de protecție internațională.**

[...]

- (3) Atunci când resortisantul țării terțe urmează să fie transferat [...], acesta este direcționat către autoritățile relevante ale statelor membre în cauză, împreună cu [...] **informațiile** prevăzute la articolul 13.
- (4) Resortisanții țărilor terțe menționați la articolul 5 care nu au **depus o cerere** de protecție internațională [...] **continuă să** facă obiectul procedurilor de returnare care respectă Directiva 2008/115/CE.

[...] (5) În ceea ce îi privește pe resortisanții țărilor terțe cărora li se aplică Regulamentul (UE) XXX/XXX [Regulamentul Eurodac III], autoritățile [...] **responsabile cu procedura de screening** prelevă datele biometrice menționate la articolele [10, 13, 14 și 14a] din regulamentul respectiv și le transmit în conformitate cu acesta.

[...] (6) Procedura de screening se încheie atunci când resortisanții țărilor terțe menționați la articolul [...] 3 alineatul (1) **și la articolul 5 [...]** sunt direcționați către o procedură adecvată privind [...] **protecția internațională, [...] procedură care respectă Directiva 2008/115/CE (Directiva privind returnarea), inclusiv articolul 2 alineatul (2) litera (a) din aceasta, sau când formularul menționat la articolul 13 fost transmis acestor autorități în legătură cu resortisanții țărilor terțe menționați la articolul 3 alineatul (2), la articolul 3 alineatul (3) și la articolul 5 sau autorităților relevante din alt stat membru în legătură cu resortisanții țărilor terțe care urmează să fie transferați.** În cazul în care nu au fost finalizate toate verificările în termenele menționate la articolul 6 alineatele (3) și (5), procedura de screening ia, totuși, sfârșit în ceea ce privește persoana respectivă, care este direcționată către o procedură relevantă. **Atunci când este necesar, controalele prevăzute în prezentul regulament continuă în cadrul procedurii ulterioare efectuate de autoritățile competente respective.**

- (7) **În cazul în care, în conformitate cu dreptul penal intern, un resortisant al unei țări terțe menționat la articolul 3 sau 5 este reținut în conformitate cu procedurile de drept penal, procedura de screening poate să nu fie aplicată. Dacă procedura de screening a început deja, formularul menționat la articolul 13 se trimite, cu indicarea circumstanțelor care au pus capăt procedurii de screening, autorităților competente pentru procedurile care respectă Directiva 2008/115/CE (Directiva privind returnarea) sau, dacă resortisantul țării terțe a depus o cerere de protecție internațională, autorităților competente în temeiul dreptului intern pentru înregistrarea cererii de protecție internațională.**

Articolul 15

Procedura comitetului

- (1) Comisia este asistată de un comitet. Comitetul respectiv este un comitet în sensul Regulamentului (UE) nr. 182/2011.
- (2) Atunci când se face trimitere la prezentul alineat, se aplică articolul 5 din Regulamentul (UE) nr. 182/2011. **În cazul în care comitetul nu emite niciun aviz, Comisia nu adoptă proiectul de act de punere în aplicare și se aplică articolul 5 alineatul (4) al treilea paragraf din Regulamentul (UE) nr. 182/2011.**

Articolul 16

Modificarea Regulamentului (CE) nr. 767/2008

Regulamentul (CE) nr. 767/2008 se modifică după cum urmează:

- (1) La articolul 6, alineatul (2) se înlocuiește cu următorul text:
- „(2) Accesul la VIS pentru consultarea datelor este rezervat în mod exclusiv personalului autorizat în mod corespunzător din cadrul:
- (a) autorităților naționale ale statelor membre și ale organelor Uniunii care au competențe în sensul articolelor 15-22, al articolelor 22g-22m și al articolului 45e;
 - (b) unității centrale a ETIAS și al unităților naționale ale ETIAS, desemnate în temeiul articolelor 7 și 8 din Regulamentul (UE) 2018/1240, în sensul articolelor 18c și 18d din prezentul regulament și în sensul Regulamentului (UE) 2018/1240;
 - (c) autorităților [...] responsabile cu procedura de screening, desemnate în temeiul articolului 6 **alineatul (7)** din Regulamentul (UE) 2020/XXX [Regulamentul privind procedura de screening], în scopurile prevăzute la articolele 10-12 din regulamentul respectiv;

- (d) autorităților naționale ale statelor membre și ale organelor Uniunii care au competențe în sensul articolelor 20 și 21 din Regulamentul (UE) 2019/817.

Acest acces este limitat la măsura în care datele sunt necesare pentru îndeplinirea sarcinilor lor în conformitate cu scopurile respective și proporțional cu obiectivele urmărite.”

Articolul 17

Modificarea Regulamentului (UE) 2017/2226

Regulamentul (UE) 2017/2226 se modifică după cum urmează:

1. La articolul 6 alineatul (1), se adaugă următoarea literă (k) după litera (j):

„(k) să sprijine obiectivele procedurii de screening instituite prin Regulamentul (UE) 2020/XXX al Parlamentului European și al Consiliului¹⁷, în special în ceea ce privește verificările prevăzute la **articolele 10-12** din regulamentul respectiv.”

2. Articolul 9 se modifică după cum urmează:

- (a) după alineatul (2) se introduce următorul alineat (2a):

„(2a) Autoritățile [...] **responsabile cu procedura de screening** menționate la articolul 6 alineatul (7) din Regulamentul (UE) 2020/XXX au acces la EES pentru a consulta datele.”;

- (b) alineatul (4) se înlocuiește cu următorul text:

„(4) Accesul la datele din EES stocate în CIR este rezervat exclusiv personalului autorizat în mod corespunzător din cadrul autorităților naționale ale fiecărui stat membru și personalului autorizat în mod corespunzător din cadrul agențiilor Uniunii cu competențe în ceea ce privește scopurile prevăzute la articolele 20, 20a și 21 din Regulamentele (UE) 2019/817 și 2019/818. Acest acces este limitat la ceea ce este necesar pentru îndeplinirea sarcinilor care le revin în scopurile menționate și este proporțional cu obiectivele urmărite.”

¹⁷ A se vedea nota de subsol din propunere.

3. După articolul 24 se introduce următorul articol 24a:

„Articolul 24a

Accesul la date pentru identificare și pentru efectuarea controalelor de securitate în scopul efectuării procedurii de screening

- (1) Pentru a verifica sau a stabili identitatea unei persoane în temeiul articolului 10 din Regulamentul (UE) XXX/YYYY (procedura de screening) și a efectua controalele de securitate în temeiul articolelor 11 și 12 din regulamentul menționat, [...] **autoritățile responsabile cu procedura de screening** menționate la articolul 6 alineatul (7) din același regulament au acces la datele din EES atât cât este necesar pentru a putea face căutări utilizând datele menționate la articolul 10 alineatul (1) din Regulamentul (UE) XXX/YYYY (procedura de screening) în raport cu datele stocate în EES în conformitate cu articolul 16 alineatul (1) literele (a)-(d) și cu articolul 17 alineatul (1) literele (a)-(c) din prezentul regulament.
- (2) Dacă, în urma căutării în temeiul alineatului (1), reiese că datele despre persoană sunt înregistrate în EES, **autoritățile responsabile cu procedura de screening** [...] primesc acces la datele din dosarul individual, din fișele de intrare/ieșire și din fișele privind refuzul intrării conexe dosarului.

Dacă dosarul individual menționat la primul paragraf nu include date biometrice, autoritățile **responsabile cu procedura de screening** [...] pot recurge la accesarea datelor biometrice ale persoanei respective și la verificarea corespondenței în VIS în conformitate cu articolul 6 din Regulamentul (CE) nr. 767/2008.”

4. La articolul 46 alineatul (1), litera (a) se înlocuiește cu următorul text:

„(a) Scopul accesului menționat la articolul 9 și la articolul 9 alineatul (2a).”

Articolul 18

Modificarea Regulamentului (UE) 2018/1240

Regulamentul (UE) 2018/1240 se modifică după cum urmează:

1. La articolul 4, litera (a) se înlocuiește cu următorul text:

„(a) contribuie la un nivel ridicat de securitate prin furnizarea unei evaluări aprofundate a riscurilor în materie de securitate prezentate de solicitanți, înainte de sosirea acestora în punctele de trecere a frontierelor externe, precum și de persoanele care fac obiectul procedurii de screening prevăzute în Regulamentul (UE) 2020/XXX [Regulamentul privind procedura de screening], cu scopul de a stabili dacă există indicii concrete sau motive întemeiate bazate pe indicii concrete pentru a ajunge la concluzia că prezența persoanelor respective pe teritoriul statelor membre constituie un risc în materie de securitate;”

2. La articolul 8 alineatul (2) se adaugă litera (h):

„(h) furnizarea de avize în conformitate cu articolul 35a”.

3. Articolul 13 se modifică după cum urmează:

(a) după alineatul (4a) se introduce următorul alineat (4b):

„(4b) În sensul articolelor 10-12 din Regulamentul (UE) XXX/YYYY (procedura de screening), autoritățile [...] **responsabile cu procedura de screening** menționate la articolul 6 alineatul (7) **al treilea paragraf din** regulamentul menționat au:

(a) acces la datele din sistemul central al ETIAS, atât cât este necesar pentru a putea efectua căutări utilizând datele menționate la articolul 10 alineatul (1) literele (a) și (b) din regulamentul respectiv în raport cu datele conținute în sistemul de informații al ETIAS;

[...]

(b) acces «numai pentru citire» la dosarele de cereri ETIAS stocate în sistemul central al ETIAS **atunci când căutarea efectuată în temeiul literei (a) indică o concordanță, în conformitate cu articolul 11 alineatul (3) din regulamentul respectiv.**

[...]

În cazul în care, în urma căutării efectuate în temeiul alineatului (1), reiese că există o corespondență între datele utilizate pentru căutare și datele înregistrate în lista de supraveghere din ETIAS prevăzută la articolul 34, entitatea care a introdus datele în lista de supraveghere din ETIAS - fie o unitate națională a ETIAS, fie Europolul - este notificată cu privire la corespondență și este responsabilă de accesarea datelor din lista de supraveghere din ETIAS și de furnizarea unui aviz în conformitate cu articolul 35a din prezentul regulament.”

(b) alineatul (5) se înlocuiește cu următorul text:

„(5) Fiecare stat membru desemnează autoritățile naționale competente menționate la alineatele (1), (2), (4) și (4a) de la prezentul articol, precum și autoritatea [...] **responsabilă cu procedura de screening** prevăzută la articolul 6 alineatul (7) din Regulamentul (UE) 2020/XXX și transmite eu-LISA, fără întârziere, o listă a autorităților respective, în conformitate cu articolul 87 alineatul (2) din prezentul regulament. În lista respectivă se specifică scopul în care personalul autorizat în mod corespunzător din cadrul fiecărei autorități are acces la datele din sistemul de informații al ETIAS în conformitate cu alineatele (1), (2), (4) și (4a) din prezentul articol.”

4. După articolul 35 se introduce următorul articol 35a:

„Articolul 35a

Sarcinile **unității naționale a ETIAS** și ale Europolului în ceea ce privește lista de supraveghere din ETIAS în scopul efectuării procedurii de screening

1. În cazurile menționate la articolul 13 alineatul (4b) **al doilea paragraf**, sistemul central al ETIAS transmite o notificare automată entității care a introdus datele în lista de supraveghere din ETIAS - **fie o unitate națională a ETIAS**, fie Europolul.

În cazul în care consideră că entitatea care a introdus datele în lista de supraveghere - fie o unitate națională a ETIAS, fie Europolul - consideră că resortisantul țării terțe supus procedurii de screening ar putea reprezenta un risc pentru securitate, transmit imediat o notificare autorităților respective responsabile cu procedura de screening și furnizează un aviz motivat statului membru care efectuează procedura de screening, în termen de două zile de la primirea notificării, după cum urmează:

- (a) **unitățile naționale ale ETIAS informează autoritățile responsabile cu procedura de screening prin intermediul unui mecanism securizat de comunicare, care trebuie instituit de eu-LISA, între unitățile naționale ale ETIAS, pe de o parte, și autoritățile responsabile cu procedura de screening, pe de altă parte;**
- (b) **Europolul [...] informează autoritățile responsabile cu procedura de screening utilizând canalele de comunicare prevăzute în Regulamentul (UE) 2016/794.**

Dacă nu se emite niciun aviz, se consideră că nu există niciun risc pentru securitate [...].

[...]

2. Notificarea sau notificările automate menționate la alineatul (1) conțin datele menționate la articolul **11 alineatul (2)** din Regulamentul (UE) xxxx/yyyy (procedura de screening), care au fost utilizate pentru interogare.”

5. La articolul 69 alineatul (1), după litera (e) se introduce următoarea literă (ea):

„(ea) după caz, o trimitere la interogările introduse în sistemul central al ETIAS în scopurile articolelor 10 și 11 din Regulamentul (UE) XXX/YYYY (procedura de screening), rezultatele pozitive generate și rezultatele acestei interogări.”

Articolul 19

Modificarea Regulamentului (UE) 2019/817

Regulamentul (UE) 2019/817 se modifică după cum urmează:

1. La articolul 7, alineatul (2) se înlocuiește cu următorul text:

„Autoritățile statelor membre și agențiile Uniunii menționate la alineatul (1) utilizează ESP pentru a căuta date referitoare la persoane sau la documentele de călătorie ale acestora în sistemele centrale ale EES, VIS și ETIAS, în conformitate cu drepturile de acces de care beneficiază în temeiul instrumentelor juridice care reglementează aceste sisteme de informații ale UE și în temeiul dreptului intern. De asemenea, acestea utilizează ESP pentru a lansa interogări în CIR în conformitate cu drepturile de acces de care beneficiază în temeiul prezentului regulament, în scopurile menționate la articolele 20, 20a, 21 și 22.”

2. Articolul 17 se modifică după cum urmează:

(a) alineatul (1) se înlocuiește cu următorul text:

„Se instituie un registru comun de date de identitate (CIR), în care se creează un dosar individual pentru fiecare persoană înregistrată în EES, VIS, ETIAS, Eurodac sau ECRIS-TCN, ce conține datele menționate la articolul 18, în scopul de a facilita și a contribui la identificarea corectă a persoanelor înregistrate în EES, VIS, ETIAS, Eurodac și ECRIS-TCN, în conformitate cu articolele 20 și 20a din prezentul regulament, de a sprijini funcționarea MID, în conformitate cu articolul 21, și de a facilita și a simplifica accesul autorităților desemnate și al Europolului la EES, VIS, ETIAS și Eurodac, atunci când acest lucru este necesar pentru prevenirea, depistarea sau investigarea infracțiunilor de terorism sau a altor infracțiuni grave în conformitate cu articolul 22.”

(b) alineatul (4) se înlocuiește cu următorul text:

„În cazul în care, din cauza unei disfuncționalități a CIR, este imposibil din punct de vedere tehnic să se interogheze CIR în scopul identificării unei persoane în temeiul articolului 20 sau al verificării ori stabilirii identității unei persoane în temeiul articolului 20a din prezentul regulament, în scopul detectării unor identități multiple în temeiul articolului 21 sau al prevenirii, depistării ori investigării infracțiunilor de terorism sau a altor infracțiuni grave în temeiul articolului 22, utilizatorii CIR sunt notificați în mod automat de către eu-LISA.”

3. La articolul 18, alineatul (3) se înlocuiește cu următorul text:

„Autoritățile care accesează CIR fac acest lucru în conformitate cu drepturile de acces de care beneficiază în temeiul instrumentelor juridice care reglementează sistemele de informații ale UE și în temeiul dreptului intern și în conformitate cu drepturile de acces de care beneficiază în temeiul prezentului regulament în scopurile menționate la articolele 20, 20a, 21 și 22.”

4. După articolul 20 se introduce următorul articol 20a:

„Articolul 20a

Accesul la registrul comun de date de identitate în scopul identificării în conformitate cu Regulamentul (UE) 2020/XXX

- (1) Interogările CIR se efectuează de către autoritatea [...] desemnată pentru a fi **responsabilă cu procedura de screening**, astfel cum este definită la articolul 6 alineatul (7) din Regulamentul (UE) yyyy/XXX (procedura de screening), exclusiv în scopul verificării sau al stabilirii identității unei persoane în conformitate cu articolul 10 din regulamentul respectiv, cu condiția ca procedura să fi fost inițiată în prezența persoanei respective.
- (2) În cazul în care, în urma interogării, reiese că în CIR sunt stocate date referitoare la persoana respectivă, autoritatea [...] **responsabilă cu procedura de screening** are acces pentru a consulta datele menționate la articolul 18 alineatul (1) din prezentul regulament, precum și datele menționate la articolul 18 alineatul (1) din Regulamentul (UE) 2019/818 al Parlamentului European și al Consiliului.”

5. La articolul 24, [...]

(a) alineatul (1) se înlocuiește cu următorul text:

„(1) Fără a aduce atingere articolului 46 din Regulamentul (UE) 2017/2226, articolului 34 din Regulamentul (CE) nr. 767/2008 și articolului 69 din Regulamentul (UE) 2018/1240, eu-LISA păstrează înregistrări ale tuturor operațiunilor de prelucrare a datelor efectuate în CIR, în conformitate cu alineatele (2), (2a), (3) și (4) de la prezentul articol.”

(b) după alineatul (2) se introduce următorul alineat (2a):

„(2a) eu-LISA păstrează înregistrările tuturor operațiunilor de prelucrare a datelor efectuate în CIR în temeiul articolului 20a. Aceste înregistrări includ următoarele elemente:

- (a) statul membru care lansează interogarea;
- (b) scopul accesului utilizatorului care a lansat interogarea în CIR;
- (c) data și ora efectuării interogării;

- (d) tipul de date utilizate pentru lansarea interogării;
- (e) rezultatele interogării.”

(c) la alineatul (5), primul paragraf se înlocuiește cu următorul text:

„(5) Fiecare stat membru păstrează înregistrările interogărilor efectuate de autoritățile sale și de personalul acestora autorizat în mod corespunzător să utilizeze CIR în temeiul articolelor 20, 20a, 21 și 22. Fiecare agenție a Uniunii păstrează înregistrările interogărilor efectuate în temeiul articolelor 21 și 22 de personalul său autorizat în mod corespunzător.”

Articolul 20

Evaluare

[La trei ani de la intrarea în vigoare, Comisia prezintă un raport privind punerea în aplicare a măsurilor stabilite în prezentul regulament.]

După cel puțin [cinci] ani de la data aplicării prezentului regulament și, ulterior, o dată la cinci ani, Comisia efectuează o evaluare a prezentului regulament. Comisia prezintă Parlamentului European, Consiliului și Comitetului Economic și Social European un raport conținând principalele constatări. Statele membre transmit Comisiei toate informațiile necesare pentru pregătirea raportului respectiv [...].

Articolul 21

Prezentul regulament intră în vigoare în a douăzecea zi de la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Prezentul regulament începe să se aplice la 18 luni de la intrarea în vigoare.

Dispozițiile prevăzute la articolele 10-12 referitoare la interogările în sistemele de informații ale UE, în CIR și în portalul european de căutare încep să se aplice numai după ce sistemele de informații relevante, CIR și ESP intră în funcțiune.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în statele membre în conformitate cu tratatele.
